

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1991 Nr. 122

A. TITEL

*Internationaal Verdrag betreffende het geharmoniseerde systeem inzake
de omschrijving en de codering van goederen,
met Bijlage;
Brussel, 14 juni 1983*

B. TEKST

De tekst van het Verdrag en de Bijlage is geplaatst in *Trb.* 1985, 108.

Voor de ondertekeningen van het Verdrag zie *Trb.* 1985, 108, *Trb.* 1987, 27 en *Trb.* 1987, 181.

Voor het Protocol van 24 juni 1986 tot wijziging van artikel 13 van het Verdrag zie rubriek J van *Trb.* 1987, 27.

Voor de tekst van de gewijzigde Bijlage bij het Verdrag, zoals door Partijen aanvaard op 6 januari 1990, zie rubriek J van *Trb.* 1990, 55.

C. VERTALING

De vertaling van het Verdrag is geplaatst in *Trb.* 1985, 108.

De vertaling van de Bijlage is afgedrukt in *PbEG* 1987/L198.

De vertaling van het Protocol van 1986 is geplaatst in rubriek J van *Trb.* 1987, 27.

D. PARLEMENT

Zie *Trb.* 1987, 181.

E. BEKRACHTIGING

Zie *Trb.* 1987, 181 en *Trb.* 1990, 55.

Behalve de aldaar genoemde Staten heeft nog de volgende Staat in overeenstemming met artikel 12, derde lid, van het Verdrag een akte

van bekrachtiging nedergelegd bij de Secretaris-Generaal van de Internationale Douaneraad:

Hongarije 27 augustus 1990

F. TOETREDING

Zie *Trb.* 1987, 181 en *Trb.* 1990, 55.

Behalve de aldaar genoemde hebben nog de volgende Staten in overeenstemming met artikel 12, derde lid, van het Verdrag een akte van toetreding nedergelegd bij de Secretaris-Generaal van de Internationale Douaneraad:

| | |
|----------------------------------|-------------------|
| Kameroen ¹⁾ | 16 mei 1988 |
| Turkije | 15 december 1988 |
| Ivoorkust | 25 januari 1990 |
| Togo ²⁾ | 12 februari 1990 |
| Niger ³⁾ | 16 maart 1990 |
| Hongarije | 27 augustus 1990 |
| Tsjaad | 5 september 1990 |
| Burkina Faso | 25 september 1990 |
| Bulgarije | 30 oktober 1990 |

¹⁾ Inwerkingtreding voor Kameroen op 1 juli 1989.

²⁾ Bij een op 19 juni 1990 door de depositaris ontvangen brief heeft Togo medegedeeld dat het Verdrag op 1 januari 1991 voor Togo in werking zal treden.

³⁾ Bij brief van 11 juni 1990 heeft Niger medegedeeld dat het Verdrag op 1 juli 1991 voor Niger in werking zal treden.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1987, 181.

H. TOEPASSELIJKVERKLARING

Zie *Trb.* 1987, 181 en *Trb.* 1990, 55.

In overeenstemming met artikel 14, eerste lid, is het Verdrag voorts door Frankrijk van toepassing verklaard op:

Wallis en Futuna¹⁾ 24 mei 1989

¹⁾ Te rekenen vanaf 1 april 1989.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1985, 108, *Trb.* 1987, 27, *Trb.* 1987, 181 en *Trb.* 1990, 55.

Voor het op 26 juni 1945 te San Francisco tot stand gekomen Handvest der Verenigde Naties zie ook *Trb.* 1990, 119.

Voor het op 15 december 1950 te Brussel tot stand gekomen Verdrag houdende instelling van een Internationale Douaneraad zie ook *Trb.* 1991, 111.

Uitgegeven de *negende* augustus 1991.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

H. VAN DEN BROEK